

SPECIALITÉ CHINOISE

POTAGES

1 酸辣汤	Potage Piquant Pékinois (oeuf, bambou, champignon noir, et poulet)	6,30
2 蟹肉芦笋汤	Potage aux asperges et crevettes	7,00
3 鸡丝粉丝汤	Potages aux vermicelles et poulet	6,60
4 虾饺汤	Soupe de raviolis de crevettes	6,60
6 叉烧汤面	Soupe de nouilles et porc laqué	7,40

HORS D'OEUVRE

7 虾小春卷	Nêms aux crevettes	7,80
8 小春卷	Pâtés impériaux (nêms au porc)	6,90
9 鲜虾春卷	Rouleau de printemps (froid)	7,10
10 上海锅贴	Raviolis pékinois grillés (au porc)	7,40
12 虾仁沙律	Salade chinoise aux crevettes	8,30
13 鸡丝沙律	Salade chinoise au poulet	6,50
14 虾仁炒蛋	Omelette aux crevettes	7,80
15 茼蒿炒蛋	Omelette «Foo-Yong» (aux légumes)	6,70

SPECIALITES A LA VAPEUR

16 虾饺	Raviolis aux crevettes (Ha Kao)	5,60
17 烧卖	Bouchées de porc (Sui Mai)	5,60
18 粉果	Raviolis cantonnaises (Fan Ko, au porc)	5,60
20 鸡冠饺	Raviolis au poulet	5,60
21 什锦点心	Assortiment à la vapeur	6,20
22 海棠果	Boulette de crevettes aux fines herbe	6,20

FRUITS DE MER

23 炸鲜虾	Beignet de crevettes	12,00
24 豉汁鲜虾	Crevettes à la sauce de soja noir	12,30
25 椒盐鲜虾	Crevettes au sel et au poivre	12,30
26 咖喱鲜虾	Crevettes au curry	12,30
27 干烧鲜虾	Crevettes sauce piquante	12,30
28 清炒鲜虾	Crevettes sautées aux légumes	12,30
29 干烧鱼片	Filet de poisson à la sauce pimentée	9,50
30 清炒鱼片	Filet de poisson aux légumes	9,50
31 干烧干贝	Coquilles St Jacques sauce piquante	16,70
32 铁板清炒干贝	Coquilles St Jacques aux légumes * sur plaque chauffante	17,60
33 铁板豉汁干贝	Coquilles St Jacques à la sauce de soja noir sur plaque chauffante *	17,60
34 椒盐鲜鱿	Calamar au sel et au poivre *	10,00
35 豉汁鲜鱿	Calamar à la sauce de soja noir	10,00

VOLAILLES

36 豉汁鸡片	Poulet à la sauce de soja noir	9,00
37 杏仁鸡片	Poulet aux amandes	9,70
38 木耳鸡片	Poulet sauté aux champignons noirs	9,00
39 什碎鸡片	Poulet sauté à l'assortiment de légumes	9,00
40 咖喱鸡片	Poulet au curry	9,00
41 柠檬鸡片	Poulet au citron (sucré)	11,00
42 双冬鸭片	Poulet aux pousses de bambou et champignons noirs	9,00
44 B	Poulet à l'ananas	9,00
43 木耳鸭片	Canard sauté aux champignons noirs	11,90
44 菠萝鸭片	Canard à l'ananas	11,90
45 双冬鸭片	Canard aux pousses de bambou et champignons noirs	11,90
47 广东烧鸭	Canard laqué	14,90

VIANDES

48 干烧牛肉	Bœuf à la sauce piquante	10,50
49 洋葱牛肉	Bœuf aux oignons	10,50
50 铁板沙牛肉	Bœuf à la sauce saté *	12,90
51 咕嚕香肉	Porc à la sauce aigre-douce	9,00
52 双冬肉片	Porc aux pousses de bambou et champignons noirs	9,00
53 木耳肉片	Porc sauté aux champignons noirs	9,00
54 干烧肉片	Porc à la sauce piquante	9,00
55 蜜汁叉烧	Porc laqué	11,00
56 叉烧排骨	Travers de porc grillés	11,00
57 京都排骨	Travers de porc royal (sucré)	11,00
58 糖醋肉片	Porc Caramel	11,00

ACCOMPAGNEMENTS

59 清炒什锦	Assortiment de légumes sautés	6,30
60 清炒兰花菜	Brocolis sautés	6,30
61 牛肉炒面	Nouilles sautées au bœuf	8,30
61B 鸡肉炒面	Nouilles sautées au poulet	8,30
62 虾仁炒面	Nouilles sautées aux crevettes	9,80
63 上海小青菜	Choux verts de Shanghai sauté	6,60
64 清炒面	Nouilles sautées aux légumes	6,30
65 广东炒饭	Riz cantonnais	6,30
66 香软白饭	Riz nature	2,90
67	Riz aux légumes Pimenté	6,30

SPECIALITES CHINOISES

71 炸馄饨	Raviolis crevettes frits	7,40
72 鲜卷热盘	Assiette de pâtés variés	9,20
76 铁板烧牛肉	Bœuf flambée à l'alcool de riz *	15,60
77 牛油海鲜铁板	Fruit de mer à l'ail et au coriandre (Crevettes, calamars et noix st jacques)	17,60
78 铁板茄汁虾	Crevettes à la sauce aigre-douce * sur plaque chauffante	14,50
79 凤尾虾	Crevettes «papillon»	13,90
80	Bobon	14,60
81 椒盐田鸡	Cuisses de grenouilles au sel et au poivre	13,20
82 干烧田鸡	Cuisses de grenouilles à la sauce piquante	13,20
85 铁板沙茶海鲜	Fruits de mer sauté à la sauce saté (Crevettes, calamars et noix st jacques)	17,60
86 铁板香脆鸡	Poulet croustillant sauce gingembre * sur plaque chauffante	14,60
87 铁板干烧羊柳	Poulet à l'ail et coriandre sur plaque chauffante *	14,60
88 铁板海鲜	Fruits de mer sur plaque chauffante * (crevettes, calamars, noix de st jacques)	17,60
91 铁板烧虾	Crevettes flambées à l'alcool de riz *	15,70
92 姜葱鸡片	Poulet sauté au gingembre	10,80
93 姜葱牛肉	Boeuf sauté au gingembre	11,80

FONDUE CHINOISE

(sauf Vendredi et Samedi soir)

94A	Fondue au bouillon saté (pour 2 pers)	62,00
94B	Fondue au bouillon clair (pour 2 pers)	62,00
95	Canard laqué à la façon pékinnoise Pour 4 personnes sur commande 48h à l'avance (sauf Vendredi et Samedi soir)	110,00

* sur plaque chauffante

Prix net service compris

SPÉCIALITÉ THAÏLANDAISE

SOUPES THAÏLANDAISES

T1	酸辣鸡汤	Soupe au poulet à la citronnelle	7,10
T2	椰汁鸡汤	Soupe au poulet au lait de coco	7,90
T3	酸辣虾汤	Soupe aux crevettes à la citronnelle	7,70
T4	椰汁虾汤	Soupe aux crevettes au lait de coco	8,50

HORS D'OEUVRE

T9	蟹肉春卷	Pâté impériaux Thaï (coriandre, taro, porc, oignons et curry	7,70
T11	腌牛肉沙律	Salade au filet de bœuf grillé	9,50
T12	腌鲑鱼沙律	Salade de seiche à sauce citron vert	8,80
T13	腌虾沙律	Salade de crevettes à sauce citron vert	8,90
T14	腌菠萝虾沙律	Salade d'ananas frais aux crevettes	9,90

VOLAILLES ET VIANDES THAÏ

T17	金不换炒鸡	Poulet sauté au basilic	9,50
T18	泰式烧鸡	Poulet grillé à la citronnelle	9,50
T19	椰汁咖喱鸡	Poulet au curry et jus de coco	9,50
T21	椰汁咖喱鸭	Canard au curry et jus de coco	12,00
T22	金不换炒鸭	Canard sauté au basilic	12,00
T23	泰式烧鸭	Canard laqué à la sauce cacahouète	14,90
T24	蒜椒炒猪肉	Porc sauté au poivre et à l'ail	10,50
T27	金不换炒牛肉	Bœuf sauté au basilic	10,50
T25		Porc au curry et jus de coco	9,70
T28	椰汁咖喱牛肉	Bœuf au curry et jus de coco	10,50

FRUITS DE MER THAÏ

T30	金不换炒虾	Crevettes sautées au basilic	12,30
T31	蒜椒炒虾	Crevettes sautées au poivre et à l'ail	12,30
T33	金不换炒鱼	Poisson sauté au basilic	12,30
T34	蒜椒炒鱿鱼	Calamar sautés au poivre et à l'ail	10,20
T35	金不换炒鱿鱼	Calamar sautés au basilic	10,20

BROCHETTES

T36	串烧虾	Brochettes de crevettes grillées	14,00
T37	串烧牛肉	Brochettes de bœuf grillées	11,20
T39	串烧沙茶猪肉	Brochettes de porc grillées	9,50
T39B	串烧鸡肉	Brochettes de poulet grillées (sucrées et caramélisées)	9,50

SPECIALITES THAÏLANDAISES

T44	铁板鲜椒鸭	Canard au poivre et basilic pimenté *	16,80
T45	泰式铁板牛肉	Bœuf sauté au poivre et basilic pimenté *	14,40
T47	泰式铁板海鲜	Fruits de mer au poivre et basilic pimenté * (crevettes, calamars, noix st jacques)	17,60
T48	鲜烧铁板干贝	Coquille St Jacques sautées au poivre et basilic pimenté *	18,40
T49	金不换炒田鸡	Cuisse de grenouilles au basilic	13,20
T50	椰汁咖喱虾	Crevettes au curry et jus de coco	12,30
T52	铁板黑椒鸡	Poulet sauté au poivre noir et fines herbes *	12,70
T53	铁板黑椒虾	Crevettes sauté au poivre noir et fines herbes *	14,30
T54	铁板黑椒牛肉	Bœuf sauté au poivre noir et fines herbes *	14,40
T42	糯米饭	Riz gluant	4,40
T43	泰式炒饭	Riz thaïlandais (sauce tomate, petit pois, oeuf, oignons et ananas)	7,20

Prix net service compris

* sur plaque chauffante